



MALTA

**QORTI CIVILI
PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF
JOSEPH R. MICALLEF**

Seduta tal-31 ta' Jannar, 2006

Citazzjoni Numru. 546/1999/1

VARCONSTRUCT COMPANY LIMITED

VS

AĞIUS MARBLE WORKS LIMITED

Il-Qorti:

Rat l-Att taç-Citazzjoni mressaq fl-4 ta' Marzu, 1999, bil-proçedura sommarja speçjali, li bih u għar-raġunijiet hemm imfissra, l-kumpannija attriçi talbet li l-kumpannija mħarrka tiġi kundannata tħallasha s-somma ta' elf u mitejn lira Maltija (Lm 1,200) bħala prezz ta' xogħlijiet imwettqa b'appalt fuq talba u għall-benefiççju tal-istess kumpannija mħarrka;

Kopja Informali ta' Sentenza

Rat id-degriet tagħha (diversament presjeduta) tat-23 ta' Ġunju, 1999, li bih tat lill-kumpannija mħarrka l-fakulta' li tikkontesta l-kawża billi tressaq Nota tal-Eċċezzjonijiet¹;

Rat li l-kumpannija mħarrka naqset li tressaq Nota tal-Eċċezzjonijiet fiż-żmien mogħti lilha, u, waqt is-smiġħ tat-12 ta' Novembru, 1999², il-Qorti kienet sejra tgħaddi għas-sentenza. Iżda, peress li dak inhar stess, l-avukat tal-kumpannija attriċi għarraf lill-Qorti li kien ta l-*"visto"* biex il-kumpannija mħarrka tressaq Nota tal-Eċċezzjonijiet, il-Qorti ma tatx is-sentenza;

Rat in-Nota mressqa fil-15 ta' Novembru, 1999, li biha l-kumpannija mħarrka laqgħet għall-azzjoni attriċi billi qalet li hija ma kellha l-ebda negozju mal-kumpannija attriċi u wkoll billi qalet li x-xogħol imwettaq mill-istess kupannija attriċi ma kienx skond is-sengħa u lanqas kif ordnat, u għalhekk ma kien dovut lilha l-ebda ħlas;

Rat is-sentenza preliminari mogħtija fid-9 ta' Ottubru, 2000³, li biha u għar-raġunijiet hemm imfissra, il-Qorti (diversament presjeduta) ċaħdet l-ewwel eċċezzjoni tal-kumpannija mħarrka;

Rat id-degriet tas-17 ta' Novembru, 2000, li bih il-Qorti ħatret lill-Perit Arkitett Rene' Buttigieg sabiex jirrelata dwar jekk ix-xogħol appaltat sarx skond is-sengħa u l-arti;

Rat id-degriet tagħha tad-19 ta' Ottubru, 2004⁴, li bih u fuq talba tal-avukat tal-kumpannija attriċi, ħassret il-ħatra li kienet ingħatat lill-imsemmi Perit tekniku u dan minħabba li baqa' ma wettaqx dak li kien ġie ordnat mill-Qorti;

Semgħet ix-xhieda mressqa mill-kumpannija attriċi;

Rat l-atti kollha tal-kawża;

Rat id-degrieti tagħha tas-26 ta' April, 2005, u tas-6 ta' Ottubru, 2005, li bihom ħalliet il-kawża għas-sentenza;

¹ Paġ. 27 tal-proċess

² Paġ. 28 tal-proċess

³ Paġġ. 63-6 tal-proċess

⁴ Paġ. 83 tal-proċess

Ikkunsidrat:

Illi din hija azzjoni għall-ħlas ta' xogħol imwettaq f'appalt. Il-kumpanija attriċi trid li l-kumpanija mħarrka tħallasha għal xi xogħol li din tal-aħħar qabbditha tagħmel f'xi postijiet, u baqgħet ma ħallsithiex tagħhom. Ix-xogħol sar fil-bini tal-Qorti (tqegħid ta' rħam mal-koxox ta' wħud mill-*lifts*), tqegħid ta' rħam ma' parti mill-bankina quddiem il-Ministeru tal-Ġustizzja, u fil-Lapsi Hotel, f'San Ġiljan (tqegħid ta' rħam mal-art u fuq xi koxox tal-*lift* tal-istess lukanda). L-ammont mitlub huwa ta' tnax-il mitt lira Maltija (Lm 1200)⁵;

Illi l-kumpanija mħarrka qalet li hija ma kienet qabbdet qatt lill-kumpanija attriċi biex tagħmlilha xi xogħol. Baqgħet tishaq li kienet ħatret biss lil persuni individwali, tnejn minnhom inzertaw li kienu wkoll diretturi tal-kumpanija attriċi. Din il-linja ta' difiża ma sabitx il-qbil tal-Qorti li, b'sentenza preliminari mogħtija f'Ottubru tal-2000, warrbet l-imsemmija eċċezzjoni u qatgħetha li l-kumpanija mħarrka kienet il-kontradittriċi legittima tal-azzjoni tal-kumpanija attriċi;

Illi, l-kumpanija mħarrka kien fadlilha biss l-eċċezzjoni li x-xogħol imwettaq ma kienx sar skond is-sengħa u l-arti, u lanqas ma sar skond l-istruzzjonijiet mogħtija. Minħabba f'din l-eċċezzjoni, il-Qorti kienet ħasbet li jkun xieraq li taħtar perit tekniku biex jisma' x-xhieda u jara b'għajnejh minn xiex kienet qegħda tilmenta l-kumpanija mħarrka. Il-ħasra hi li għal aktar minn erba' (4) snin ma sar xejn u l-Qorti kif issa presjeduta ma kellha l-ebda għażla ħlief li tħassar il-ħatra u tisma' x'kellhom x'jgħidulha l-partijiet direttament. Għal darb'oħra, minkejja din l-opportunita', il-kumpanija mħarrka naqset li tipprova dak minnha allegat;

Illi m'għandux għaliex ikun hemm dubju li kien jaqa' fuq il-kumpanija mħarrka li tipprova li l-appalt mogħti ma kienx

⁵ Nota f'pag. 10 tal-proċess

twettaq kif imiss. L-allegazzjoni għamiltha hi u r-regola titlob li min jagħmel allegazzjoni jrid jippruvaha kif imiss. Għall-kumpanija mħarrka xehed biss Charles Aġius⁶, u dan biex jiġġustifika li l-kumpanija rappreżentata minnu titħalla tikkontesta l-kawża. Mhux hekk biss, iżda fix-xhieda tiegħu spjżza biex stqarr li s-somma mitluba fiċ-Ċitazzjoni jaf li kellu jħallasha, imma baqa' jisħaq li kellu jħallasha lil persuni individwali u mhux lill-kumpanija attriċi;

Illi, min-naħa l-oħra, il-kumpanija attriċi wettqet il-provi tagħha bil-konferma tal-fatti dikjarati u tad-dokumentazzjoni minnha mressqa⁷;

Illi jekk wieħed iqis dak li jirriżulta mill-atti tal-kawża, wieħed għandu jsib li għall-finijiet tal-proċediment ta' għamla ċivili, il-kumpanija attriċi seħħilha turi li hija wettqet ix-xogħol li għalih qegħda titlob il-ħlas tal-bilanċ li baqa' ma tħallasx. Min-naħa l-oħra, il-kumpanija mħarrka ma rressqet l-ebda prova tajba biex turi li x-xogħol mogħti ma kienx sar sewwa;

Għal dawn ir-raġunijiet, il-Qorti qegħda taqta' u tiddeċiedi l-kawża billi:

Tilqa' t-talba attriċi u tikkundanna lill-kumpanija mħarrka tħallas lill-kumpanija attriċi s-somma ta' tnax-il mitt lira Maltija (Lm 1200) rappreżentanti l-bilanċ ta' prezz ta' xogħol b'appalt minnha mwettaq u konsenjat lill-istess kumpanija mħarrka fuq ordni tagħha;

Tiċħad ukoll it-tieni eċċezzjoni tal-kumpanija mħarrka billi ma ġiet bl-ebda mod pruvata; u

Tikkundanna lill-kumpanija mħarrka tħallas ukoll l-ispejjeż tal-kawża flimkien mal-imgħaxijiet legali fuq is-somma mitluba b'effett mill-25 ta' Novembru, 1997, sal-jum tal-ħlas effettiv.

⁶ Xhieda tiegħu tat-23.6.1999, f'pagġ. 15 sa 25 tal-proċess

⁷ Xhieda ta' Victor Cuschieri 19.6.2000, f'pagġ. 36 sa 42 tal-proċess

Kopja Informali ta' Sentenza

Moqrija

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----